

Germany-Dillingen: Landscaping work for parks

OJ S 56/2020 19/03/2020

Contract notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Regens-Wagner-Stiftung Hohenwart als Rechtsträger von Regens Wagner Hohenwart vertreten durch die Direktion der Regens-Wagner-Stiftungen

Postal address: Kardinal-von-Waldburg-Str. 1

Town: Dillingen

NUTS code: DE277 Dillingen a.d. Donau

Postal code: 89407

Country: Germany

Contact person: Herr Link

E-mail: hartmut.link@regens-wagner.de

Telephone: +49 9071502573

Fax: +49 9071502603

Internet address(es):

Main address: www.regens-wagner.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekVuUrl?z_param=188685

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekVuUrl?z_param=188685

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Stiftung

I.5. Main activity

Social protection

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Entwässerungs-, Landschafts- und Wegebauarbeiten; Pfaffenhofen, Neubau einer Werkstatt für Menschen mit Behinderung (72 Plätze) und einer Förderstätte (36 Plätze)

II.1.2. Main CPV code

45112711 Landscaping work for parks

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Entwässerungs-, Landschafts- und Wegebauarbeiten.

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 1 500 000,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45112712 Landscaping work for gardens, 45233222 Paving and asphaltting works, 45112500 Earthmoving work, 45232452 Drainage works, 45232450 Drainage construction works, 45247112 Drainage canal construction work, 45223210 Structural steelworks

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE21J Pfaffenhofen a. d. Ilm

Main site or place of performance: 85276 Pfaffenhofen a.d. Ilm

II.2.4. Description of the procurement

Umfang:

Bodenarbeiten:

- ca. 1 800 m³ Auffüllungen liefern und einbauen;
- ca. 1 600 m³ gelagerter Boden einbauen;
- ca. 500 m Grabenarbeiten und Verlegung von Regenwasserleitungen;
- ca. 130 m Grabenarbeiten und Verlegung von Schmutzwasserleitungen.

Befestigteflächen:

- ca. 1 300 m² Asphalt;
- ca. 1 500 m² Betonpflaster;
- ca. 730 m² Funktionspflaster;
- ca. 500 m² Stellplätze.

Einbauten:

- 2x Nebengebäude 55 m² und 103 m²;
- ca. 55 m Betonblöcke für Sitzauflage;
- ca. 400 m Zaunarbeiten;
- ca. 200 m Natursteinarbeiten;
- ca. 30 m Betonmauerscheiben.

Pflanz- und Rasenflächen:

- ca. 230 m² Pflanzflächen;
- ca. 1 800 m² Sträucher;
- ca. 3 400 m² Rasenflächen;
- ca. 60 St. Bäumen liefern und pflanzen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 1 500 000,00 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 20/07/2020 End: 30/10/2021

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Eignungsnachweise gemäß Vergabebestimmungen im Anwendungsbereich der Richtlinie 2014/24 EU des Europäischen Parlaments und des Rates (VOB/A-EU) §6a EU Nr. 1., 2., 3. und § 6b EU Nr. 1, 2, 3. Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) und ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Bei Einsatz von anderen Unternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen, ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Nicht Präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung mit dem Angebot:

— entweder die ausgefüllte „Eigenerklärung zur Eignung“ ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise;

— oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) vorzulegen.

Bei Einsatz von anderen Unternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Sind die anderen Unternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e.V.

(Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der benannten anderen Unternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ bzw. in der EEE genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist erhältlich unter http://www.bauministerium.bayern.de/assets/stmi/buw/bauthemen/iiz5_vergabe_baufauftraege_formblatt_124_eigenerklaerung.pdf und liegt den Vergabeunterlagen bei. Nachweis einer Haftpflichtversicherung.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Eignungsnachweise gemäß Vergabebestimmungen im Anwendungsbereich der Richtlinie 2014 /24 EU des Europäischen Parlaments und des Rates (VOB/A-EU) §6a EU Nr. 1., 2., 3. und § 6b EU Nr. 1, 2, 3. Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) und ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Bei Einsatz von anderen Unternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen, ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Nicht Präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung mit dem Angebot:

— entweder die ausgefüllte „Eigenerklärung zur Eignung“ ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise;

— oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) vorzulegen.

Bei Einsatz von anderen Unternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Sind die anderen Unternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V.

(Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der benannten anderen Unternehmen) auf gesondertes Verlangen durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ bzw. in der EEE genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist erhältlich unter <http://www.bauministerium.bayern.de/assets/stmi/buw/bauthemen>

[/iiz5_vergabe_bauauftraege_formblatt_124_eigenerklaerung.pdf](#) und liegt den Vergabeunterlagen bei. Nachweis einer Haftpflichtversicherung.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Eignungsnachweise gemäß Vergabebestimmungen im Anwendungsbereich der Richtlinie 2014 /24 EU des Europäischen Parlaments und des Rates (VOB/A-EU) §6a EU Nr. 1., 2., 3. und § 6b EU Nr. 1, 2, 3. Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) und ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Bei Einsatz von anderen Unternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für die Präqualifikation erfüllen, ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Nicht Präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung für die zu vergebende Leistung mit dem Angebot:

— entweder die ausgefüllte „Eigenerklärung zur Eignung“ ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise;

— oder eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) vorzulegen.

Bei Einsatz von anderen Unternehmen sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Sind die anderen Unternehmen präqualifiziert, reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V.

(Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der benannten anderen Unternehmen) auf gesondertes Verlangen

durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ bzw. in der EEE genannten Bescheinigungen zuständiger Stellen zu bestätigen. Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen. Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist erhältlich unter http://www.bauministerium.bayern.de/assets/stmi/buw/bauthemen/iiz5_vergabe_bauftraege_formblatt_124_eigenerklaerung.pdf und liegt den Vergabeunterlagen bei. Nachweis einer Haftpflichtversicherung.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 28/04/2020 Local time: 14:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 28/06/2020

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 28/04/2020 Local time: 14:00

Place:

Direktion der Regens-Wagner-Stiftungen

Kardinal-von-Waldburg-Straße 1

89407 Dillingen a.d. Donau.

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter sind nicht zugelassen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Südbayern, Regierung von Oberfranken

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

Internet address: <https://www.regierung.oberfranken.bayern.de/bauen/vob-stelle>

VI.5. Date of dispatch of this notice

16/03/2020